



SUPERINTENDENTE DE
ESCUELAS MARK SCOTT

MIEMBROS DE LA JUNTA

FRED WILSON, PRESIDENTE
CROCKETT
HELEN HUGHES
HOKE MORROW
UNRUH

DAVE

LORI JOHNSON
DR. RICK

BRYAN UPSHAW

Estimados Padres de la Escuela Elementaría:

"Infinite Campus" (Campo Infinito), el sistema de información estudiantil utilizado por las Escuelas del Condado de Houston, ofrece un portal para padres que les permite ver la asistencia y recibir mensajes del maestro/a y la escuela. Este año, nos complace extender el portal para padres, que ya está disponible para los padres de estudiantes de escuela preparatoria y secundaria, a los padres de estudiantes de la escuela elementaría. Además de la asistencia y otros datos relacionados con la escuela, el portal para padres le dará acceso al portal del Sistema de datos longitudinales (LDS-por su sigla en inglés) del estado. La información en el LDS incluye los datos de evaluación de su estudiante y el acceso en línea a los recursos estudiantiles alineados con los estándares.

Si usted tiene un estudiante de escuela preparatoria o secundaria y ya ha configurado su cuenta de padre para ese estudiante, podrá ver allí los datos de su hijo/a de la escuela primaria/elementaría en esa misma página. Solo deberá seleccionar el nombre de su hijo/a de la escuela primaria/elementaría haciendo clic en la flecha hacia abajo en la página de su cuenta para activar la cuenta. Si aún no tiene un hijo/a de escuela preparatoria o secundaria y no ha configurado su cuenta de padre, recibirá un número de "Clave de activación del portal" para acceder a los datos de su hijo/a en nuestro sitio web.

Por favor siga las instrucciones a continuación para acceder al portal y reciba una "Clave de activación del portal". Usted utilizará ese número para iniciar sesión en el portal y configurar su cuenta para padres.

Primero pasos de acceso

1. Para poder tener acceso a Infinite Campus, usted deberá tener la clave del padre de activación del portal.
2. Para poder adquirir su clave, visite: <http://www.hcbe.net> y haga clic en **Infinite Campus- Parent Portal, First Time Login Option** en la parte izquierda del menú. Esto lo llevara a la siguiente pantalla.



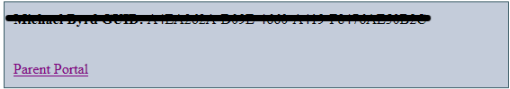
Parent Portal Activation Key Lookup

Student Number:	<input type="text"/>
Student SSN:	<input type="text"/> 999999999 (no dashes)
Student Birthdate: Month:	<input type="text"/> 1 <input type="text"/>
Day:	<input type="text"/> 1 <input type="text"/>
Year:	<input type="text"/> (4 Digit Year)
<input type="button" value="Submit"/> <input type="button" value="Reset"/>	

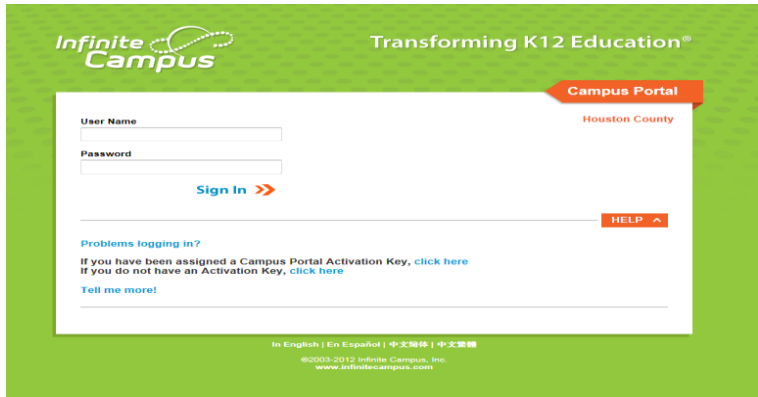
- Entre la información requerida: número del estudiante (número de almuerzo del estudiante (lunch)), número de seguro social y fecha de nacimiento del estudiante y luego presione (submit) enviar.
- Esto le dará la clave de activación.

Infinite Campus Portal Activation Key Lookup

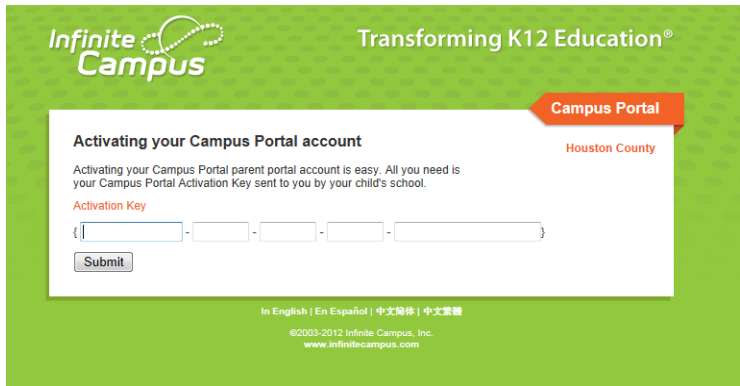
Parent Portal Activation Key Lookup



- Usted puede imprimir o escribir la clave de activación. Esta clave de activación es una larga combinación de números/letras.
- Haga clic en **Parent Portal**. esto lo llevara de nuevo a la pantalla de inicio de sesión.
- En esta pantalla de inicio de sesión, haga clic en la opción anaranjada “Help” (en la parte desplegable de abajo de la derecha) y seleccione “If you have been assigned a Campus Portal Activation Key,” [haga clic](#).



- Esto lo llevara a una pantalla nueva. Entre la clave de activación y haga clic en **Submit**.



9. Cuando haya presionado **Submit**, usted ira a una nueva pantalla donde usted puede crear su propio nombre de usuario y contraseña del portal. cuando ya haya creado estos, haga clic en **Create Account**.

Infinite Campus Transforming K12 Education®

Campus Portal Houston County

Campus Portal account creation successful!

Welcome [redacted], you are now ready to create your Campus Portal account. You must enter a user name and password that you will use to access Campus Portal in the future.

User Name

Password 0%

Verify Password

In English | En Español | 中文简体 | 中文繁體
©2003-2012 Infinite Campus, Inc.
www.infinitecampus.com

10. ¡Felicitaciones! Ya usted ha creado su cuenta de portal. haga clic en la opción **“Click here”** para tener acceso a su cuenta.

Infinite Campus Transforming K12 Education®

Campus Portal Houston County

Campus Portal account creation

Congratulations! You have successfully created your Campus Portal account. [Click here](#) to enter Campus Portal login page.

In English | En Español | 中文简体 | 中文繁體
©2003-2012 Infinite Campus, Inc.
www.infinitecampus.com

11. Entre su nombre de usuario y contraseña nueva.

Infinite Campus Transforming K12 Education®

Campus Portal Houston County

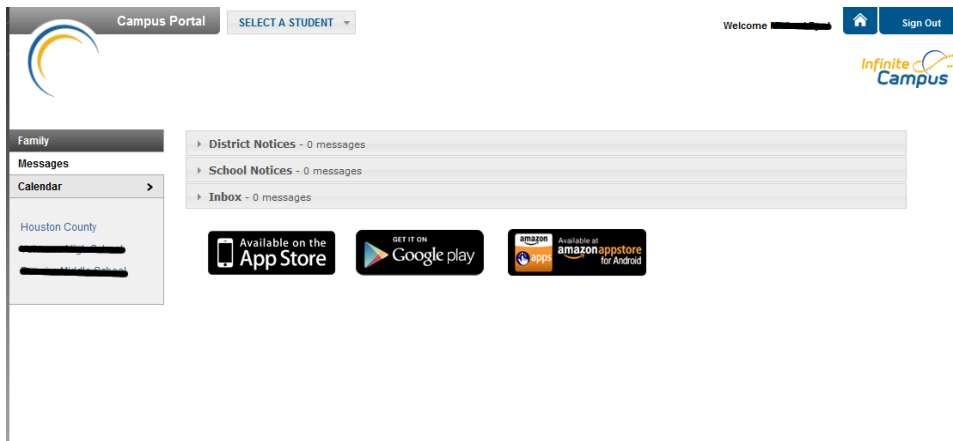
User Name

Password

[Sign In >>](#)

In English | En Español | 中文简体 | 中文繁體
©2003-2012 Infinite Campus, Inc.
www.infinitecampus.com

12. Ya usted puede ver la información de su estudiante.



Si usted tiene alguna pregunta o no pudo establecer su cuenta de padre, por favor comuníquese con la oficina principal de la escuela preparatoria de su hijo/a. Esperamos que este recurso le ayude a supervisar mejor la asistencia y progreso de su hijo/a.